

Weiße Springen.

Überleitung aus dem Schwedischen.

Es war ein strahlend schöner Frühlingssamstag. Auf dem aufgeweichten Weg nach dem neuen Kirchhof fuhr der Leichenwagen in seinem alten Geselle. Aber keine Neugierigen blieben stehen, um ihm nachzusehen und würden fragen, wer wohl der Todte wäre. Es war ja nur eine Armenleiche und der Leichenwagen der allerschärfste. Nicht ein einziges unmissliches Zittern oder etwas Pardonieren mit dem bestrengten Beinen bewirkt werden. Der Sarg war auch so überdeutlich und einfach als möglich, aber auf dem Deckel — auf der Rückseite — lag ein großer Zweig weißer Springen.

Schwollende, herrliche, weiße Springen — im Frühling — und auf einer Armenleiche.

Die Märjome-Schlüpfte unter das schwere Dach des Wagens und spielte zwischen den weißen Blütenblättern der Springen, daß sie wie Silber leuchteten und ein breiter Sonnenstrahl sie freilegte die bemalten Bretter des Sarges.

Ein einziger Wagen — es war eine Droste — folgte mit hinaus zum Kirchhof. Unter der aufgezogenen Couture lagen zwei Herren. Der eine war der Pfarrer. Weiderholte hatte er verachtet, eine Trostworte an den Mann zu richten, der neben ihm saß, aber weil er keine Antwort, ja nicht einmal ein Zeichen erhielt, das vertraut hatte, daß er gehört worden war, gab er den Gedanken, zu trosten, auf und befahlte sich darauf, ihn zu beobachten. Es war ein ganz junger Mann mit einem feuerwollen Gesicht, aber das Abgesetzte und Geschäftige in seinem ganzen Aussehen — amant, der drittert Kleidung — zeugten von Entfaltung und Armut.

Mit einem geistesabwesenden und stieren Ausdruck hielt er den Blick auf seine mageren Finger gerichtet, die nervös an der grünlichen Wolle des Überrodes zupften. An einer Weisheit lag er auf. Die weißen Springen auf dem Sargdeckel zitterten und leuchteten ihm entgegen im Sonnenchein.

Ein Seufzer der Hoffnunglosigkeit verzweiflung entblößte seinen Lippen — und dann kamen — endlich — die Tränen.

Die Springen da drüber erzählten immer und immer wieder, wie reich das Leben sein kann, wenn man zu zweien ist. Und jetzt...

Wie gut erinnerte er sich daran, als sie sich zum ersten Male begegneten — er zählte damals erst zweieinhalb Jahre. Es war droben auf der Kunstausstellung vor fünf Jahren. Er war hinauf gegangen, um zu sehen, wie sich sein Gemälde unter all den anderen ansäumte.

Es war eine ganz kleine Leinwand, die von einem einzigen, herrlichen Stück weißer Springen ausgefüllt war. Aber er wußte, daß er gut gemacht war — das hatten die Sammler gesagt — und er sah es übrigens selbst.

Das war Leben und Tod! Man sah fast, wie Blüthenbündel schwanden und zwischen den hellen Grünleben.

Und dort — vor seinem Gemälde stand ein Weib. Es war nicht mehr in seiner ersten Jugend — vielleicht räuber der Dreißig als der zwanzig — aber daran dachte er nicht.

Er sah nur ihre strahlenden, feurigen Augen, die in tiefer Andacht auf seine Blüthen gerichtet waren.

Es war, als ob sie hypnotisiert hätten. Der Blick wurde glänzend und feucht und er hörte, wie sie lächelte: O, meine geliebten, weißen Springen!

Und dann — ja, dann hatten sie einander kennen gelernt. Sie war auch Künstlerin — Bildhauerin — und hatte eine prächtige Studie in der Skulpturarbeitung.

Sie trafen sich oft, und als seine Leinwand wieder droben in dem kleinen, dürtigen Atelier hing — sie wurde nicht verlaut — es wird nicht immer gelaufen, was schön und gut gemacht ist — da sah sie zumeist herauf. Lange Augenblicke konnte sie vor dem kleinen Gemälde stehen bleiken und immer hatte für den gleichen, angedachtvollen, glücklichen Ausdruck im Blick. Nach und nach vernahm er ihre ganze Geschichte — sie war so einfach und gewöhnlich, bis die Entdeckungen mit dem Künstlerleben begannen. Einmal war auch sie — ja wie er.

Die ganze Kindheitszeit dahin auf dem Lande war mit der Erinnerung an ihren eigenen, weißen Springenkunst verschmolzen, der vor ihrem Hammerfeuer stand und die große Leidenschaft ihrer Kindheit gewesen war.

Es war gleichsam Sommerfreude und Schönheitsleben für sie, wenn es zwischen den grünen Blättern weiß zu leuchten begann — um dann zu schwanken und sich in Blüthenbündeln zu öffnen und die Luft mit Duft und Träumen zu erfüllen.

Und darum konnte sie sich nie fass an seinen Springen. Später als er ihr alle seine jungen Gedanken und Hoffnungen mitgeteilt und ihr seine Liebe geschenkt hatte — da wurde sie ihm als Weib angestrahlt. Sie teilten nun seinen Saal, oder

besser gesagt, das Atelier in zwei Abteilungen — ganz wie auf der Kunstausstellung. Die eine für die Studien, die andere für die Malerei. Und dann gingen sie zu einander hinüber und trauerten und ruhten und lachten — manchmal konnte es auch heiss zwischen und ein Streit der Meinungen ausgetragen werden — oder ohne daß es Streit hinterlassen hätte. Es wurde bald vergeben und war nicht böse gemeint.

Und wie sie dann arbeiteten!

Zie bereitete die Malerien auf einer Leinwand vor, die in der stummer, Es war so anstrengend, so wie trüber bei den Büren. Und wie es schmeckte! Mandina hatte sie allerdings wenig zu Leder, wenn ja kein starker Stoff für ihre Kleider hin — aber zuverlässig — Mandina hatte er Arztloch, strebte und eine halbe Stunde Chancen — mitgebracht. Welch einen Schmaus das gab!

Und wie ihre Füsse tranken kommen? Sie war in den letzten Jahren jünger geworden, ja, älter. So, die beiden wollten zusammen etwas Großes werden, ein richtiges Künstlerpaar. In ein paar Jahren, wenn sie sich etwas erwartet hätten, wollten sie nach Paris reisen — vielleicht ins Salón ausstellen — o herabides stimmtleren.

Und zwar — nun lag sie dort vorn in dem schwärzlichen Sarg.

Wie war das zugegangen? Nun, sie hatten viel getragen im Winter, waren gekrempelt und zwischen gehuscht. Sie hatten fast nichts verloren können und sie hatte ihr Zweitearbeit — sich megen des elenden Gelbes. Entbehrungen — außerletzt — und oft bis tief in die Nacht hinein Abchristen gemacht. Sie hatte sich für die Stärke gehalten, und sie war es wohl, aber der leichte Tod in Verbindung mit allen anderen, der Kälte, den Entbehrungen, die waren doch noch härter als sie. Und als sie abgebrannt waren — ohne Hoffnung — hatte er nichts anderes thun können, als den Tod um Schonmauer zu holen. Aber wann erhört der Tod Bitte? — In jener Nacht, als in den heißen Raum um sie gebrachten hatten und der Mann mit dem Sündenglas als Sieger daraus hervorgegangen war, da war für sie zu ruhig und verquigt gewesen.

„Danke, mein Junge!“ flüsterte sie, „Danke für die herrlichen Jahre!“ Denkt, hierzu zu können — mittwoch unter weißen Springen! — siebte Du — wie sie schwollen und — brechen —“ Und dann legte sie zum letzten mal die Arme um seinen Hals — und die Blüthen auf dem Sargende über dem Bett singen ihren letzten Blick.

Er hatte ein Gemälde für 15 Kronen fortgemalen und dafür drei Zweige Springen gekauft — weiße Springen im März. Einen auf das Schild neben ihrer Wangen, einen hielt sie in der Hand und er legte sich mit seinem Schild über die jetzt so frische Frucht. Es waren getrocknete, durchsichtige Springen — so blendend weiß. Und der dritte Zweig zitterte auf dem grünlichen Wolle des Sarges.

Zest hielt der Armenleichenwagen, auch die Droste hielt.

Sie waren an der Pforte des Kirchhofes. Ganz nahe neben der Mauer sah man einen einfachen Sand und marze Mutterdiele neben einem frischgeworfenen Grab.

Die photographische Platte als Detektiv.

Es ist bekannt, daß die photographische Platte viel empfindlicher für gewisse Farbenunterschiede ist als im menschlichen Auge. Diese wichtige Eigenschaft der Photographie wird der der Struktur in hohem Maße und mit größter Erfolg benutzt. Professor Dr. R. A. Keay veröffentlicht in der „University“ eine ganze Reihe Beispiele von geradegau überzeugender Wirkung.

Es sollen sich oft, und als seine Leinwand wieder droben in dem kleinen, dürtigen Atelier hing — sie wurde nicht verlaut — es wird nicht immer gelaufen, was schön und gut gemacht ist — da sah sie zumeist herauf. Lange Augenblicke konnte sie vor dem kleinen Gemälde stehen bleiken und immer hatte für den gleichen, angedachtvollen, glücklichen Ausdruck im Blick.

Das Bild erhielt eine vorherrschende, gleichmäßige weiß ohne Flecken. Eine dienstliche Untersuchung wäre in diesem Falle ausichtslos, da man ja nicht weiß, wo das Blut sich befinden kann. Die photographische Aufnahme durch ein dunkelblaues Filter hindurch zeigt nun deutlich Flecken an, die ausgeschnitten und mit einer sehr empfindlichen Methode geprüft, sich als Blutstropfen herausstellen.

Ein andermal wurden bei einer Hausdurchsuchung in der Wohnung eines der Täters eine Hundertzahl verschiedenster Verdächtigen eine Reihe frisch abgezäumten Lithographiesteinen gefunden. Die gewöhnlich angewandten Methoden zum Herausholen alter Zeichnungen auf Lithographien ergaben ein vollständig negatives Resultat. Erst die Photographie in Verbindung mit einer chemischen Behandlung der Steine ergab die Rekonstruktion der Lithographiesteinen. Unter dieser Zeichnung befand sich auf der Stelle. Deutsche katholische Unfieder, kommt und macht zahlreich unsere Gemeinde!

Rev. A. Bichler, O.M.I.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem Schutzpapier wiederherstellen.

Am nächsten Tag wurde der Entwender zum Oberstaatsanwalt vorgerufen.

Bei der Durchsicht eines wertvollen Bildes einer öffentlichen Bibliothek stellte es sich heraus, daß ein Kupferdruck aus demselben herausgeschnitten war. Der Entwender dieses Drucks hatte es aber vergeben, das weiße Schutzpapier mit zu entfernen. Niemand konnte jedoch aufgrund der Ergebnisse auf dem Inhalt des Bildes erkennen und schließlich blieb nur der Verlust übrig, mit Hilfe der Photographie das verschwendete Bild auf dem